

## JOHAN ON MARKKINAT!

Syvästi anteeksi pyytäen ja pahoitellen ilmoitetaan, että Tervolan syysmarkkinailmoituksissa oli väärä ajankohta 6.-7.10.

**OIKEAT MARKKINAPÄIVÄT OVAT MAANANTAI 13.10. ja TIISTAI 14.10.**

Eli syksyn ratkiriemukas ostos- ja tapaamispäivä on vielä edessä!

Markkinapaikkana on kunnanviraston piha-alue. Tervetuloa!

Järjestäjänä Tervolan Hevosjalostusyhdistys ry.

PS. Paikalla on Mattisen-Liimatan Kyläyhdistyksen soppatykki, joka ampuu sekä markkinavieraiden lautasiin että ämpäreihin kunnan lataukset kuluttajaystävälliseen hintaan.

## Pubi.fi hakee uutta ilmettä

Liki vuosi sitten Kirkonkylän keskeisistä avatun Pubi.fi-ravintolan ravintolapäällikkö Päivi Kouva aloitti elokuussa uudella työmaallaan kuvainnollisesti luuta kourissaan. Hän lakaisee ravintolasta ulos paikoilleen jämähtäneen ilmapiiirin ja väärät mielikuvat.

Kouva sanoo päästävänsä puhiin aivan uuden elämänsykkeen, joka nostaa ravintolan koko pitäjän olohuoneeksi. Hän on jo aloittanut vuoropuhelun kunnassa toimivien yhdistysihmisten kanssa toivottaen järjestöt pitämään näkönsiään kekkereitä, iltamia, merkkipäiviä, karaokeiltoja, illanistujaisia ja mitä nyt järjestöaktiivien päässä kehkeytyykin.

Tutkailin järjestölistaa, jossa on parin sadan yhdistyksen nimi, joten kyllä Tervolassa potentiaalia on. Ei omatekoisen illan pystyttäminen hirveitä järjestelyjä vaadi,

kun täällä puitteet on jo valmiina musiikkipuoliseen, tarjoiluvalmiuksineen ja muine tarpeineen. Ihmisistä se uudistunut ravintolailme kumpuaa.

Kouva oikaisee myös sitkeästi elävän mielikuvan siitä, että tällaiset pubit ja vastaavat pikkuravintolat ovat illasta iltaan kokoontuvan mies- ja naisköörin hallussa.

- Se on väärä mielikuva. Tämä on kaikkia tervolalaisia palveleva ravintola, jossa kohdataan hyvästä ruuasta, musiikista ja iloisesta seurasta nauttien. Haastan ihmisiä yhteisiin kehitystalkoisiin, Kouva sanoo.

Pubissa kahvilla pistäytynyt Pertti Keränen on mielissään Kouvan julistuksesta. Keränen toteaa, että tällaista uudistusmanifestia on jo odoteltukin.

- Uskon jakavani tämän ilouutisen lukuisten tervolalaisten kans-



Pubi.fi-ravintolan ravintolapäällikkö Päivi Kouva pursuaa uusia ideoita pubin kehittämiseksi.

sa. Ihmisten toiveissa on vahvasti se, että tervolalainen hyvän mielen ravintolakulttuuri pitää herättää uudelleen henkiin. Haaveen toteuttaminen on nyt meistä kuntalaisista kiinni, Keränen painottaa. \* (JJ)

LähiTapiola  
Lappi ja Arina  
Road Show  
Pe 17.10. Tervola  
S-market klo 12-18

Tervetuloa  
koko perheen  
turvallisuu-  
stapahtumaan!

Kysy LähiTapiolan  
asiantuntijalta  
perheen  
vakuutusturvaan  
liittyvistä asioista  
ja miten kerrytät  
Bonusta vakuutuksista.



Arinan palvelu-  
neuvojat kiertueella  
keskustelemassa  
omistajuudesta  
sekä maksuttomista  
S-Pankin peruspankki-  
palveluista.



SPR ja Pidä Lappi  
Siistinä ry esittelevät  
toimintaansa

LähiTapiola Lapin edustaja  
Merja Luomaranta,  
puh. 050 3694 669



- Makkaravaunu paikalla
- Arvontaa ja lapsille ilmapalloja
- Onnenpyörässä kivoja pikkupalkintoja!

Turvallisesti yhdessä.



# Siellä missä sinäkin

## HYVÄÄ HELPOSTI JA NOPEASTI!

**HK** HK Viljaporsaan  
**MARINOITU  
PIHVIFILEE**  
n. 550-650 g  
**8 95**  
kg

Rönkä  
**NAUTA  
JAUHELIHA**  
400 g (7,47 kg)  
**2 99**  
pkt

**MITÄ TÄNÄÄN RUOAKSI?**  
Tuhansia reseptejä sekä lähikauppasi valikoimat ja hinnat löydät helposti Foodie.fi -palvelusta!

FOODIE.FI

Rainbow suomalainen  
**BROILERIN  
FILEESUIKALEET**  
300 g (10,96 kg)  
**3 29**  
pkt

Aino Ihastuttava  
**MINTTUSUKLAA  
JÄÄTELÖ**  
0,9 l (5,76 l)  
**5 19**  
rasia

# Sale

Omistajalle  
parhaat hyödyt

Kurjentie 1, 95300 Tervola 044-788 4965 ark. 7-21, la 7-18, su 12-18





## TEIDEN JA ALUEIDEN TALVIKUNNOSSAPITO

Kunnan aurauksessa olevien yksityisteiden ja kaavateiden sekä kunnan kiinteistöjen piha-alueiden talvikunnossapitourakoitsijat aurauksella 2014–2017

Paakkola, Kaisajoki, Ylipaakkola: Juc-Kone Oy, 040 732 3495

Varejoki, Kätkävaara, Koivu, Loue, Peura sekä Koivun, Louen ja Varejoen koulun pihat: Tmi Mikko Juujärvi, 0400 180 044

Vähäjoki, Suolijoki: Jarmo Juujärvi, 0400 986 932

Pahtaoja, Runkaus, Korpela, Mattinen, Kivioja sekä Lehmi-kummun ja Mattisen koulujen pihat: Tmi Jorma Kaasila, 0400 926 316

Kaavatiet: HV-Heli Oy, 0400 789 840

Muut kunnan kiinteistöjen pihat: LVI- ja Konetyö Kaasila Oy, 040 548 1425

Kunnossapito suoritetaan seuraavasti:

- aurauksen aloitettava pääsääntöisesti, kun lunta on satanut 8 cm
- ajoratojen tulee olla aurattuna 6 h kuluessa sateen päätyttyä
- kaavateiden ja kunnan kiinteistöjen piha-alueiden liikkautta joudutaan tarvittaessa karhentamalla tai hiekoittamalla
- muiden teiden liukkaudentorjunta ei kuulu aurajien tehtäviin

**HUOM!!** Aurasohjelmaan hyväksytyiden **yksityis- ja piha-ten teiden tulee olla aurattavassa kunnossa**. Merkkaaminen ja mahdollisten aurausesteiden (puiden oksat yms.) poistaminen kuuluu teiden omistajille (tiekunnat, yksityishenkilöt). Merkkaaminen ja esteiden poistaminen tulee tehdä viimeistään 26.10.2014 mennessä.

TEKNINEN OSASTO

## SEURAKUNTA TIEDOTTAA

www.tervolanseurakunta.fi

### JUMALANPALVELUKSET:

**Su 12.10. Messu** Seurakuntakeskuksen kirkossa klo 10, johtaa Heikki Holma, kanttori Lea Kokkonen. Kolehti teologian opiskelijoiden tukemiseen Suomen teologisen instituutin kautta. Messun jälkeen **kirkkokahvit** seurakuntasalissa.

**Su 19.10. Messu** Seurakuntakeskuksen kirkossa klo 10, johtaa Heikki Holma, kanttori Sari Vähäkangas. Kolehti oppilaitos- ja nuorisotyöhön eri järjestöille Kirkkohallituksen kautta. Messun jälkeen **kirkkokahvit** seurakuntasalissa.

### VIKKOTOIMINTA:

**To 9.10. Hartaus** Pihakullerossa klo 10.30. **Eläkeläisten kerho** Seurakuntakeskuksessa klo 11. **Seurakuntailta** Kätkävaarassa Aino Hurtigilla (Mustamaa 177B) klo 18.

**Su 12.10. Kristittyjen yhteinen rukoushetki** Leena ja Kari Halmeilla Kaisajoella (Asematie 24).

**Ma 13.10. Omaishoitajien kokoontuminen** seurakuntakeskuksessa klo 10-12.

**Ke 15.10. Sairaalahartaus** klo 14.

**To 16.10. Eläkeläisten piiri** Peuran koululla klo 10.45.

**Ke 22.10. Sairaalahartaus** klo 14.

**To 23.10. Hartaus** Pihakullerossa klo 11.15. **Eläkeläisten kerho** seurakuntakeskuksessa klo 11.

### PÄIVÄKERHOTYÖ:

Päiväkerhot (3–6-vuotiaille) kokoontuvat seuraavasti: **keskiviikkokoin klo 9.30–11.30 ja 12.30–14.30**, seurakuntakeskus, Kirkkokuja 4. Eskarit voivat myös osallistua kerhoon! **Perjantaisin klo 12.00–14.00**, Loue, koulu. **Avoim päiväkerho torstaisin klo 10.00–11.45**, seurakuntakeskus. Avoimeen päiväkerhoon voivat lapset tulla vanhempansa tai hoitajansa kanssa, yli 3-vuotiaat voivat osallistua myös yksikseen. Osa kerho-ohjelmasta on kaikille yhteinen, osan aikaa on aikuisilla mahdollisuus virkistyä keskenään kerhohuoneen viereisessä huoneessa. Uusia kerholaisia otetaan koko kerhokauden ajan. Huom: **Päiväkerhoja ei viikolla 42.**

### VARHAISNUORISOTYÖ:

**Donkkis-kerhot** (6–12-vuotiaille) kokoontuvat tiistaisin klo 15.30–17.00 seuraavasti: **ti 14.10.** Louen koulu, **ti 21.10.** seurakuntakeskus. Lämpimästi tervetuloa vanhat ja uudet kerholaiset! Tiedustelut: vs. lastenhoitaja Merja Äijälä p. 050 437 0006 tai sähköpostitse merja.ajjala@evl.fi

### NUORISOTYÖ:

**Ti 21.10. Nuorten ilta** Louen Lappialla klo 18-20.

### MUSIIKKITYÖ:

**Kirkkokuoron harjoitukset** keskiviikkoin klo 16 seurakuntakeskuksessa. (ei kokoonnu 8.10.)

### LÄHETYSTYÖ:

**Lähetyksen Kirppis** (Keskustie 92) auki 29.9. 13.10., klo 10-17. ja 13.10. klo 10-15. Pöydän/tangon vuokraushinta 10 /viikko, varaukset Arja, p. 050 437 0011. Otetaan lahjoituksena vastaan puhtaita ja eheitä vaatteita.

### DIAKONIAITYÖ:

Tervolan seurakunnassa kokoontuu naistenpiiri kerran kuukaudessa. Naistenpiiriin ovat tervetulleita kaikenikäiset naiset, keskustelemaan erilaisista naisten elämästä ja maailmaa koskettavista teemoista. Piirin vetäjänä toimii diakoni Elina Volotinen. Kokoontumiset kuukauden kolmantena torstaina. Seuraava kokoontuminen seurakuntakeskuksella to 16.10. klo 18.

### TOIMITUKSET:

**Kastettu:** Jooa Elmeri Vuokila, Remu Robert Ensio Lind

## Lapinniemen koulun monitoimikenttä otettiin käyttöön

Syyskuun 22. päivä oli iloisen liikunnan juhlaa Lapinniemen koulun pihalla, jossa vihittiin virallisesti käyttöön S-ryhmän osuuskauppojen ja Palloliiton yhteistyön 35. hedelmä, hieno monitoimikenttä.

Osuuskauppa Arinan markkinointijohtaja **Pasi Ruuskanen** kertoi, että pohjoissuomalaisista kotitalouksien yhteisesti omistama Osuuskauppa Arina tukee monipuolisesti lasten ja nuorten liikuntaa. Hänen mukaansa Kannustajat-tuki, Arina Areena-hallit ja Ässäkenttä-monitoimikentät ovat esimerkkejä osuuskaupan vastuullisuudesta.

Ässäkenttä on monipuolinen lasten ja nuorten liikuntapaikka. Liikunta auttaa jaksamaan ja opettaa yhteispeliä. Ässäkentällä harrastavat maksutta myös ne lapset, nuoret ja perheet, jotka eivät ole mukana seuratoiminnassa, markkinointi-

johtaja Pasi Ruuskanen viestitti kentän luovutuspuheessaan.

Tervolassa on viimeksi kuluneiden kuukausien aikana iloittu monien hankkeiden maaliin saamisesta – on saatu käyttöön lasten leikkipuisto ja nykyajan vaatimukset täyttävä keskusurheilukenttä ja nyt etenkin kouluisten liikuntahaluja aktivoiva Ässäkenttä ("Sareena"). Eikä siitäkään ole pitkä aika, kun pitiäjä väki kokoontui juhlimaan katetun kaukalon avajaisia.

Arinan markkinointijohtaja Ruuskanen tähdensikin, että lasten ja nuorten liikunnan lisääminen on sekä S-ryhmän osuuskauppojen että Palloliiton yhteistyön keskeinen tavoite.

Aiemmin valmistuneiden Ässäkenttien käyttökokemukset ovat olleet positiivisia, ja kentät ovat lisääntyneet koululaisten liikuntaaktiivisuutta. Tytöt ja pojat käyttävät kenttää tasapuolisesti. Monitoimi-

kentät palvelevat koulupäivien ulkopuolella myös lähialueen perheitä ja urheiluseuroja, Palloliiton piirijohtaja **Esa Saajanto** iloitsi. Hänellä oli tuominaan Suomen Palloliiton välinelajitus Lapinniemen koululle.

Riemukkaat tunnelmat ja tyytyväisyys loistivat myös Lapinniemen koulussa. Paikallisesti Sareenaksi nimetty Ässäkenttää käyttävät päivisin Lapinniemen koulun oppilaat, jotka laativat kentälle käyttösäännöt.

Oppilaat ovat ottaneet kentän innolla vastaan. Monitoimikenttä on aktiivisesti käytössä luokkien liikuntatunneilla, ja välitunneilla kenttää käyttävät myös ne lapset, jotka muutoin omatoimises-

ti liikkuvat vähemmän, Lapinniemen koulun rehtori **Essi Varajärvi** muistutti.

Kunnan puheenvuoron käyttänyt kunnanjohtaja **Mika Simoska** toi niin ikään esiin ilonsa liikunnan merkityksen tiedostavien kuntalaisten puolesta. Hän piti monitoimikenttää erittäin tervetulleena.

Kaiken kaikkiaan kuntien, Suomen Palloliiton ja S-ryhmän osuuskauppojen yhteistyön tavoitteena on rakentaa peräti sata monitoimikenttää suomalaisten alakoulujen pihoille. Ensimmäiset kentät vihittiin käyttöön kolme vuotta sitten. Tervolan Ässäkenttä on pohjoissuomalaisen Osuuskauppa Arinan toimialueen neljäs kenttä ja valtakunnallisesti järjestyksessään 35. \*

(JJ)



Lasten riemu uudella monitoimikentällä oli peittelemättömän aitoa.

## Perhokalastusoppia Paakkolassa

**Pasi Alaraatikka** sai aimo antoksen tietoa ja opetusta perhokalastuksesta syyskuun lopulla, kun **Heikki Autto** toi perhokalastuksen expertin, **Antti Sorron**, Pasiin kotiin Paakkolaan. Antti opetti Pasiille ja samalla muillekin asiasta kiinnostuneille perhokalastuksen saloja ja esitteli siinä tarvittavia välineitä.

Tervolalaisten nuorten ehdotuksesta rakennettiin Tervolaan viime vuonna jäähalli. Nuoret näyttivät omalla esimerkillään, että rahoituksen ei tarvitse olla kiinni pelkästään kunnan rahavaroista, vaan rahoitusta on mahdollista hankkia myös vapaaehtoisilta yksityisiltä ja yrityksiltä. Tästä ajatuksesta innostuneena kunnanvaltuutettu **Anita Oinas** järjesti viime syksynä hyväntekeväisyysiltoja, joiden tuotoilla käytettiin Tervolan urheiluhallin rahoittamiseen.

Tilaisuudessa järjestettyyn huutokauppaan oli kerätty lahjoituksia yrityksiltä ja muilta julkisilta tahoilta. Lapin kansanedustajat olivat myös lahjoittaneet tavaroita kaupattavaksi tässä huutokaupassa. Heikki Autto oli lähettänyt lahjakortin,

joka oikeutti yhden päivän koulutukseen perhokalastuksessa. **Leila ja Tuomo Juntikka** huusivat tämän lahjakortin ja lahjoittivat sen sitten Tervolan lukiolle, jossa lahjakortin saa ratkaistiin arvalla. Arpa lankei Pasi Alaraatikalle. Kansanedustaja Heikki Autto tuli kalastus-asiantuntijaksi, Antti Sorron, kanssa lunastamaan lahjakortilla antamansa lupauksen.

Antti Sorro opasti Pasia perhokalastuksessa käytettävien erilaisten heittovapojen käytössä ja tekniikoissa ensin kuivaharjoitteluna avoimella nurmikentällä. Nyt onnistuneen kuivaharjoittelun ja asiantuntijan opastuksen jälkeen Pasi uskaltaa turvallisesti siirtyä tositoimiin Kemijoen rantaan.

Kahvitauolla Pasiin kotona Antti Sorro kertoi lohen noususta pohjoisen jokiin. Hän uskoi vahvasti, että lohi saadaan nousemaan myös Kemijokeen, kunhan joen kaikkiin voimalaitoksiin saadaan kalaporrasia yrityksiltä ja muilta julkisilta tahoilta. Lapin kansanedustajat olivat myös lahjoittaneet tavaroita kaupattavaksi tässä huutokaupassa. Heikki Autto oli lähettänyt lahjakortin,



Pasi harjoitella ahkerasti erilaisten heittovapojen käyttöä Antin asiantuntevalla opastuksella. Hän kertoi, että on hienoa saada asiantuntijan opetusta, jollaista ei voi saada täällä mistään muualta.

## Vuoden 2015 äitienpäivä-kunniamerkit haettavissa

Sosiaali- ja terveysministeriö on pyytänyt aluehallintovirastoilta esitykset vuoden 2015 äitienpäivä-kunniamerkkien saajiksi.

Äitienpäiväkunniamerkkiesitykset tulee toimittaa aluehallintovirastoon 14.11.2014 mennessä osoitteella Lapin aluehallintovirasto, PL 8002, 96101 ROVANIEMI.

Esityksiä tehtäessä on käytettävä Ritarikuntien kunniamerkkiehdotuslomaketta, joka on ehdottomasti tulostettava kaksipuolisesti osoitteesta <http://www.ritarikunnat.fi/hakulomake.pdf> ja liitelomaketta osoitteesta [http://www.stm.fi/c/document\\_library/get\\_file?folderId=9227156&name=DLFE-31430.doc](http://www.stm.fi/c/document_library/get_file?folderId=9227156&name=DLFE-31430.doc). Lomakkeet ovat saatavilla myös kunnanviraston neuvonnassa. Lisäksi lomakkeet voi tilata aluehallintovirastosta. Lisätiedot ja ohjeet lomakkeisiin osoitteesta <http://www.stm.fi/stm/kunniamerkit/aitienpaivakunniamerkit>.



TERVOLA

Myönteisiä mahdollisuuksia

Tervolan kunta julistaa haettavaksi 17.10.2014 klo 13.00 mennessä

### HOITAJAN TOIMEN

Hoitaja työskentelee kehitysvammaisten asumispalveluissa ja toimintakeskuksessa.

Tervolassa on 13 uutta asuntoa kehitysvammaisille. Henkilökunnan tehtävänä on luoda asukkaille aktiivinen, viihtyisä ja turvallinen kotiympäristö. Asukkaiden ikäjakauma on laaja. Asukkaista osa on päivisin asumisyksikössä ja osa käy päivisin joko opiskelemassa tai työtoiminnassa. Asumispalvelua annetaan myös tilapäishoitona.

Toimintakeskuksessa tehdään mm. kudonta, askartelua ja muita kädentaitoja vaativia töitä. Toimintakeskus tukee kehitysvammaisten toiminnallisuutta. Ohjaamisen tarve on myös kehitysvammaisen arkipäivän toimintoihin sekä toimintakeskuksen ulkopuolelle tapahtuvaan työtoimintaan.

Hoitajan tehtäväkenttä tulee olemaan laaja ja edellyttää liikumista kehitysvammahuollon työyksiköiden välillä. Työhön liittyy perushoidon ja huolenpidon lisäksi asukkaiden ohjaus-tilanteet kodin ulkopuolella ja taitoa aktiivisen sekä virikkeellisen arjen luomisesta hyvin erilaisille kehitysvammaisille.

Työ on kolmivuorotyötä, toimintakeskuksella päivätyötä.

Hoitajalta edellytetään sosiaalihuollon ammatillisen henkilöstön kelpoisuusvaatimuksista annetun lain (272/2005) 8 § mukaista kelpoisuutta. Eduksi katsotaan kädentaidot. Kädentaidoista olisi hyvä olla hakemuksen liitteenä esim. koulu- ja/ tai, kurssi- ja/ tai työtodistus tai muu vastaava. Eduksi katsotaan myös muu harrastuneisuus (musiikki, kuvataiteet, liikunta) sekä voimassaoleva hygieniasaamistodistus.

Hoitajalta edellytetään työkokemusta kehitysvammahuollosta.

Palkkaus määräytyy KVTES:n mukaan. Valituksi tulleen on ennen toimen vastaanottamista toimitettava hyväksyttävä lääkärintodistus terveydentilastaan sekä esitettävä nähtäväksi lain 504/2002 mukainen rikosrekisteriotte. Toimen täytössä noudatetaan 4 kuukauden koeaikaa.

Hakemukset jätetään ensisijaisesti sähköisenä osoitteesta [www.kuntarekry.fi](http://www.kuntarekry.fi) määräaikaan mennessä. Mahdolliset posititset toimitettavat hakemukset, joihin tulee liittää ansioluettelo ja jäljennökset opinto- ja työtodistuksista, osoitetaan Tervolan sosiaali- ja terveyslautakunnalle osoitetteseen Tervolan kunta, sosiaaliosasto Katariina Mäkelä, Keskustie 81, 95300 TERVOLA. Kirjekuoreen merkintä HOITAJAN TOIMI KEHITYSVAMMAHUOLLOSSA. Hakemuksia ei palauteta.

Lisätietoja antaa kehitysvammahuollon esimies Ulla-Maija Järvinen puh. 040 736 9331. Sähköposti: [ulla-maija.jarvinen@tervola.fi](mailto:ulla-maija.jarvinen@tervola.fi)

Tervolassa 2.10.2014 Sosiaali- ja terveyslautakunta



## KIVALO-OPISTO

Tervolan toimipiste tiedottaa

**Osoite:** Keskustie 81, 95300 Tervola  
**Puh.** 040 357 2181. Toimisto avoinna arkisin 12.00–15.00.  
**Rehtori** Seppo Suopajarvi puh. 0400 328 435  
**Kotisivut:** www.kivalo-opisto.fi  
**Email:** kivalo-opisto@tervola.fi

### Työtön tervolalainen hyödynnä opiston toimistosta saatava 50 €:n arvoisen työttömän opintotseteli.

**Avoin yleisöluento: Tienviittoja hyvinvointiin, syömällä hyvinvointia,** Tervolan kunnanviraston valtuustosalali to 9.10. klo 18.00-19.30. Luennoitsijana Marja Kehus. Vapaa pääsy!

**Avoin yleisöluento: Tienviittoja hyvinvointiin, kauneus ja luovuus,** Tervolan koulukeskuksessa to 6.11. klo 18.00-19.30. Luennoitsijana Sisko Ylimartimo. **Huom. muuttunut paikka!** Vapaa pääsy!

**1301200 Pellonperältä Färinvaahran – Ylipaakkolan kylätie,** Liisa Ollitervon talolla ke 22.10. alkaen klo 18-19.30. Opettajana Kristiina Mäkitervo. Kurssimaksu 32 €. Ilm.15.10. mennessä. **Uusi kurssi!**

**1144281 Lasihimmelkurssi,** Kaisajoen koululla pe-su 17.-19.10. Pe klo 17.30-20.45, la-su klo 10-14. Opettajana Tiina Riitta Böök-Leskinen. Kurssimaksu 20 €. Ilm. 10.10. mennessä.

**8101201 Hygieniapassikoulutus,** Tervolan kunnanviraston valtuustosalissa to 23.10. klo 17-21. Opettajana Eija Kanto. Kurssimaksu 55 €. Ilm. 16.10. mennessä.

**8302280 Mindfulness ja arjen läsnäoloa,** Lapinniemen päiväkodilla la-su 25.-26.10. pe klo 17.30-20.45, la-su klo 10-16.45. Opettajana Tapio Ukkola. Kurssimaksu 30 €. Ilm. 10.10. mennessä.

**1145281 Perhonsidonta,** Kaisajoen koululla la-su 1.-2.11. ja 8.-9.11. klo 12-17. Opettajana Sami Pirilä. Kurssimaksu 50 €. Ilm. 24.10. mennessä.

**1141281 Hameen peruskaava omilla mitoilla ja hameen valmistus,** Tervolan koulukeskuksessa la-su 8. - 9.11. ja 22.-23.11. la klo 9-15.45 ja su klo 10-16.45. Opettajana Tuija Nikkinen. Kurssimaksu 26 €. Ilm. 31.10. mennessä.

**1141284 Tossuja, töppösiä ja lipposia,** Ammattiopisto Lappia, Louen toimipaikka pe-su 28.11.-30.11. Opettajana Terttu Ranta. Kurssimaksu 20 €. Ilm. 21.11. mennessä. **Uusi kurssi!**

**8008203 Äijäjooga,** Kaisajoen koululla tiistaisin klo 16.35 – 17.45. Opettajana Matti Koskenranta. Kurssimaksu 33 €. **Ilm. pian puh. 040 357 2181. Huom. muuttunut paikka, kellon-aika ja kurssimaksu!**

## Kuntajakoselvittäjät pistivät lähtöfaktat pöytään

Syyskuun viimeisenä torstaina koolla ollut valtuusto syventyi Tervolan tulevaisuuden kannalta äärimmäisen tärkeiden asioiden äärelle. Asialistan suurimpia järkeviä olivat kuntajakoselvitys ja sote-uudistus. Nämä kokonaisuudet ovat hallinneet kuntapäätäjien pohdintoja ainakin kahden viimeksi kuluksen vuoden ajan; yhtä merkittäviä asioita kuntahallinnossa ei ole ollut vuosikymmeniä.

Valtuutettuja informoivat mitattavassa kuntarakennelain uudistus-revohkassa valtiovarainministeriön asettamat kuntajakoselvittäjät: toimitusjohtaja, VTM **Martti Ruotsalainen** ja tutkimuspäällikkö, FM **Timo Mäkitalo**. Ruotsalainen on Kemi-Tornion alueella pitkää uraa tehnyt mies – Mäkitalo on Oulun hallintokuviot tunteva vaikuttaja.

Ministeriö määräsi jo aiemmin kuntarakennelain perusteella toimitettavaksi erityisen kuntajakoselvityksen Kemin ja Tornion kaupunkien sekä Keminmaan, Simon, Tervolan ja Ylitornion kuntien välillä. Selvitystyö pääsi alkuun kaksi kuukautta sitten ja sen on määrää valmistua kuluvan vuoden loppuun mennessä.

Selvittäjät toimivat virkavastuulla ja heillä on oikeus saada kuntien hallintoa ja taloutta koskevia tietoja olivatpa ne salassapitoa koskevien säännösten piirissä tai ei.

Martti Ruotsalainen kertoi Tervolan valtuutetuille, että työssä on päästy pureutumaan jo kuntien pal-

velurakenteeseen.

- Olemme siis asian ytimessä. Katsomme tilannetta koko seudun elinvoiman ja kilpailukyyn lisäämisen kannalta, Ruotsalainen kietytti.

Timo Mäkitalon esittämät Tervolaa koskevat faktat olivat karua luettavaa; esitettyjen numeroiden valossa kunnan tulevaisuus ei näytä kovin ruusuiselta: väestö vähenee ja vanhenee, veronmaksajat vähenevät ja valtionosuudet pienenevät. Työttömyyslukujen ennakoidaan synkenevän. Haasteita tulevana vuosi- na lisää myös se, että työkyvyttömyyden ja sairastavuuden ennuste ei näytä kovin hyvältä. Merkittävää on sekin, että kymmenen vuoden sisään kunnan työntekijöistä eläköityy 44 prosenttia.

- Meri-Lapin väkiluku on pyöreästi 64 000 ihmistä eli suunnilleen Rovaniemen seudun asukasmäärää vastaava. Lappi tarvitsee Rovaniemen ohella toisen keskuksen, koska niiden painoarvo on iso asia koko pohjoisen aluetta tarkasteltaessa. Tervolassa asiat ovat tällä hetkellä hyvin, päätöksenteko on yksituumaista ja elinkeinorakenne on vahva, mutta haasteita riittää, kuten tuossa edellä mainitaan, Mäkitalo muistutti.

Mäkitalo tähdensi, että talouden tasapainon hakeminen pääosin veroprosenttijoustolla nostaisi prosentin reippaasti päälle kahdenkymmenen nykyisestä 19,50:stä. Runsaan kymmenen vuoden kulut-



Tervolan kunnan sivistystoimissa on haettavana

## PERUSKOULUN TEKNISEN TYÖN OPETTAJAN vuorotteluvapaan sijaisuus 31.12.2014–31.5.2015

sijoituspaikkana Lapinniemen koulu, tehtävään sisältyy myös musiikin opetusta. Valittavan tulee olla työttömänä työnhakijana vähintään yhden päivän ajan ennen sijaisuuden alkamista.

Kelpoisuus määräytyy opetustoimen henkilöstön kelpoisuusvaatimuksista annetun asetuksen (986/1998) mukaisesti. Virkasuhteen ehdot määräytyvät OVTE:n mukaan.

Hakemukset on jätettävä ensisijaisesti sähköisenä osoitteessa www.kuntarekry.fi 17.10.2014 klo 15.00 mennessä. Mahdolliset postitse toimitettavat hakemukset osoitteen: Tervolan kunta, sivistysjohtaja, Keskustie 81, 95300 Tervola. Kuoreen merkintä: teknisen työn opettaja.

Sijaisuus täytetään kahden (2) kuukauden koeajalla. Valitun on ennen viran vastaanottamista esitettävä nähtäväksi lain mukainen rikosrekisteriote.

Lisätietoja antaa rehtori Essi Varajarvi puh. 0400 755 094, essi.varajarvi@tervola.fi.

Seuraava

## JOKIPOSTI

torstaina 23.10.

Aineiston toimitus keskiviikkona  
15.10.2014 mennessä.

# Valokuidusta on moneksi



### Ikääntyvä tervolalainen

Hän asuu kuntakeskuksen ulkopuolella. Lapset asuvat etäällä. Terveystietä ja toimintakykyä on vähän huolta.

Tahtoo asua omassa kodissa mahdollisimman pitkään. Kännykkä ei välttämättä kuulu joka paikassa. On kiinnostunut penkkiurheilusta.

Tervolan Palveluverkot Oy rakentaa valokuituverkon myös kuntakeskuksen ulkopuolelle. Valokuituyhteydellä lapsenlapsille ja muille sukulaisille soitettu videopuhelu ei pätki ja kuva on katkeamatonta. Lähitulevaisuudessa valokuituverkko mahdollistaa myös erilaisia sosiaali- ja terveysalan palveluita suoraan kotiin ja ikäihmisten kotona asuminen on näin turvallisempaa. Valokuitu mahdollistaa laajemman kirjon televisiokanavia, jolloin mm. urheilukisat ympäri maailmaa tulevat suoraan olohuoneisiin teräväpiirtokuvana.



### Mökkiläinen

Asuu perheineen kaupungissa ja palkkatyö mahdollistaisi etätönn entisellä kotiseudulla. Vapaa-ajan asunto



houkuttaisi viipymään pidempään, mutta pätkivät yhteydet eivät mahdollista työskentelyä etänä.

Tervolan Palveluverkot Oy tarjoaa valokuituliittymistä myös mökkiläisille. Mökkiläisten on mahdollista valita tavallisen kotiliittymän ja erityisesti kausittaiseen käyttöön tarkoitettua mökkiliittymää. Mökkiliittymän käytettävissä oleva tiedonsiirto on rajoitettu tiettyyn määrään vuorokausia vuodessa. Vaikka tiedonsiirto on rajoitettua, se ei pois sulje erilaisten etävalvontalaitteiden käyttämistä mökissä.



### Perheellinen tervolalainen

Perheessä on alakouluikäinen lapsi ja teinejä. Toinen vanhemmista opiskelee uutta ammattia. Perhe harrastaa elokuvien katselua ja nuoret katsovat lempisarjojensa tuotantokausia videopalveluista sekä julkaisevat YouTubea omia videoita. Perheen alakouluikäinen tyttö suunnittelee hahmolleen muotivaatteita TopModel-yhteisössä.



Tervolan Palveluverkot Oy:n valokuituliittymä takaa häiriöttömän tiedonsiirron, vaikka perheessä useampi käyt-

täisi sen palveluita yhtä aikaa. Opiskeluihin liittyvät video- ja äänilyhteydet ovat selkeät kaikkina vuoden- ja vuorokauden aikoina. Toimintavarma valokuitu mahdollistaa erilaisten pilvipalveluiden käytön vaivattomasti ja näin ollen perheen arvokkaat perhekuvat, videot ja muut arvokkaat tiedostot ovat aina käyttövalmiina.



### Yritykset

Tekeekö yrityksesi työtä, jossa hyödynnetään internettiä? Vaatiiko erikoisohjelmanne varmoja yhteyksiä ja suurta siirtokapasiteettia? Käyttääkö yrityksesi toimissaan erilaisia automaatio-ohjelmistoja? Olisiko parempien yhteyksien myötä mahdollista lisätä myyntiä tai kehittää uusia palveluita?

Tervolan Palveluverkot Oy tarjoaa valokuituliittymiä myös yrityksille. Valokuituyhteys on toimintavarma ja lähes viiveetön ja siksi luotettava ja pitkäikäinen sijoitus yritysten tarpeisiin. Valokuitu mahdollistaa suurienkin tiedostojen siirron vaivattomasti. Maahan aurattu kuitu on vapaa sääolosuhteiden muutoksista ja muista ulkoisista häiriötekijöistä.

Tervolan Palveluverkot Oy  
040-1519 759

tua veroprosentin pitäisi Tervolassa olla +2,5 prosenttiyksikköä nykyistä korkeampi, jos keskeisenä ”säästövipuna” käytettäisiin vain veroprosenttijoustoa. Mäkitalon mukaan 22,00:n veroprosentti ”ei vielä ole älytön.”

Selvitysmiesten esittämät laskelmat kertovat selvää kieltä muiden muassa Tervolan huoltosuhteesta. Laskelmien mukaan Tervolassa on vuonna 2017 yhtä työkäistä (17-64-vuotiaat) kohti 0,88 alle 17-vuotiaista ja yli 64-vuotiaista asukasta. Vuonna 2029 yhtä työkäistä kohti on jo 1,18 alle 17- ja yli 64-vuotiaista kuntalaista.

Meri-Lapin selvitysalueen vastaavat vertailuluvut ovat 0,75 ja 0,93. Koko maan vertailuluvut ovat puolestaan 0,67 ja 0,77.

Tervolan perusopetuksen nettokustannukset (9833 euroa vuonna 2012) oppilasta kohti ovat selvästi korkeammat kuin selvitysalueen kunnissa keskimäärin (8272 eu-

roa vuonna 2012). Koko maassa po. vuonna kustannus oli 8729 euroa.

Sitä vastoin yhdyskuntapalvelut (mm. rakennusvalvonta, ympäristön huolto, liikenneväylät ja palo- ja pelastustoimi) ovat Tervolassa nettokustannuksiltaan asukasta kohti alempia kuin maassa ja selvitysalueellakin keskimäärin (koko maa vuonna 2012 322 euroa ja selvitysalue samana vuonna 335 euroa).

Selvitysalueen kuntapäätäjät valistava kuntajakoinfo alkoi Tervolasta 25.9. ja selvittäjien kierros on sitemmin jatkunut Torniossa, missä niin Tornion kuin Ylitornion valtuutetut eivät oikein ole lämmenneet kuntajakasioille. Keminmaa oli vuorossa 2.10., ja valtuustokierrokset päättyvät Tornioon ja Kemiin lokakuun lopulla.

Tervolassa, valtuustosalissa, järjestetään kuntajakoa koskeva kuntalaistapaaminen 6.11. klo 17 alkaen. ✉ (JJ)

## VAPAA-AIKATOIMISTO TIEDOTTAA

### KATETUN KAUKALON HARJOITUSVUOROT

kaudelle 2014-2015 ovat ryhmien ja yhteisöjen haettavissa vapaamuotoisella hakemuksella 31.10.2014 mennessä. Hakemukset osoitetaan sivistysjohtajalle, tarja.leinonen@tervola.fi tai 0400 218521.

### HALLAA VI -NÄYTTELY

Lapin taiteilijaseuran järjestämä HALLAA VI näyttely Tervolan kunnanviraston yläaulassa. Esillä kuvanveistäjä, taideseppeä Risto Immosen veistoksia. Avoinna virka-aikana.

### LÄNSI-POHJAN JOUSIKVARTETTI

Ke 22.10. klo 19 Nuorisoseuralla. Tangon taikaa. Vapaa pääsy.

### NUORKKA

13-19-vuotiaille tarkoitettu Nuorkka on avoinna ma klo 17.30-20.30, ke 14.00-20.30 ja pe 17.30-20.30. Huom! la 18.10. Nuorkka klo 18.00-22.00.

### ETSIVÄ NUORISOTYÖ

Etsivä nuorisotyö toimii Tervolassa. Kohderyhmänä ovat seudulla asuvat 15-29-vuotiaat nuoret, jotka ovat työn, koulutuksen tai muun aktiivisen toiminnan ulkopuolella tai vaarassa jäädä niiden ulkopuolelle. Yhteyttä voi ottaa nuori itse tai joku muu nuoresta huollissaan oleva henkilö. Etsivä nuorisotyöntekijä Satu Karvonen p. 040 1519735, satu.karvonen@tervola.fi, Facebookissa Tervolan Etsivä Nuorisotyö.

### BÄNDITILA

Kunnanviraston alakerrassa olevasta bänditilasta voi tiedustella vapaita vuoroja vapaa-aikaohjaajalta p. 040 5902699 tai sirrka.kinnunen@tervola.fi.



## VETERAANIAN KUNTOSALITOIMINTA

on alkanut uudella kuntosalilla kunnanviraston alakerrassa.

Kuntosalivuoro on maanantaisin klo 10 – 12

Vetäjänä toimii fysioterapeutti Jaana Angeria.

Kuntosalivuoro on tarkoitettu veteraanitunnuksen omaaville henkilöille.

TERVETULO!



**PUUTAVARAMYynti** MA-PE klo 8-16

Puutavaraa ja kiinnitystarvikkeita rakentamiseen ja sisustamiseen

TERASSI- JA PARVEKEKAITEET  
PORTAAT  
TILAUSTYÖT**JIDEART**www.jideart.com  
0400 694265  
Tuunivaarantie 3A Kaisajoki  
(Tervolan ekoaseman vieressä)**NYT AJOON  
SAATAVANA**

kouluaajasta vapaat taksit

**Esteetön taksi 1 + 6 heng.**  
(pyörätuoli- ja paarivarustelu)

ja 1 + 4 hengen taksi

**SOITA****TAKSI**  
Pekka Kähkönen

Tervola • P. 050 430 6006, 0400 391 757

- Likakaivojen tyhjennykset
- Roska-astioiden tyhjennys
- Vaihtolavapalvelut
- Roska-astioiden myynti ja vuokraus

**Tervolan Jätehuolto Oy**

Puh. 040 513 4725

**HENKILÖ- JA PAKETTIAUTOJEN HUOLTO**

- öljynvaihdot • ruostevaurioiden korjaukset
- katsastusta edeltävät korjaukset • muut huollot
- rengastyöt ja tasapainotukset • nelipyörsuuntaus

**RENGASMYynti**Esim.  
**NANKANG Eco-2**  
195/65-15-sarja  
asennettuna**280€****LOUEN MONITOIMI**

www.louenmonitoimi.fi

Aikavaraukset  
p. 0400 369 952**Soppatykki tulittaa  
markkinoilla**

Tervolan syysmarkkinoilla 13-14.10.2014 ei nälkä yllätä, sillä Mattisen-Liimatan Kyläyhdistys ry ulkoiluttaa järeää soppatykkiä jonka kantama yltää lähes koko Tervolaan. Tykin ampujat, varmistajat ja lataajat myyvät herkullista hernerokkaa kuluttajaystävälliseen hintaan alkaen kymmenen maissa. Rokan myynnin yhteydessä voi myös pientä korvausta vastaan juoda kahvit pullan kera.

Hernerokkaa myydään myös mukaan, kunhan otat oman astian mukaan.

Kemin seudun Sydänyhdistyksen sairaanhoitajat  
tekevät mittauksia apteekissamme**Torstaina 16.10.2014 klo 10-14**

- Verenpaine 5 €
- Veren sokeri 7 €
- Hemoglobiini 7 €
- Kolesteroli 13 €
- Maksa-arvo GGT 13 €

**TERVETULOA!**Mittauspäivänä tarjouksessa  
sydänystävällisiä **LYSI**-tuotteita.Lisätietoja kotisivujemme  
www.tervolanapteekki.fi kautta.**TERVOLAN APTEEKKI**Avoinna ma-pe 9-17  
puh. (016) 435 003, www.tervolanapteekki.fi**LOKAKUUN  
HUIPPUTARJOUS****GRAM**Jääkaappi KS 2400-00  
• Netto-/bruttotilavuus  
363/400 litraa

Rajoitettu erä!

**439€****TERVOLAN SÄHKÖ**

Keskustie TERVOLA p./fax 436 102

**Tili- ja Toimistopalvelu  
Paula Karjalainen**Itäpuolentie 1266, 95300 Tervola  
040 530 8245**Tervetuloa mukaan  
kahvittelemaan,  
keskustelemaan ja  
kehittämään!!!**Tavataan kuukauden viimeisenä torstaina  
Keskustelukahvilassa klo 14-16

Pohjois-Suomen sosiaalialan osaamiskeskus

**Tervolan Osuuspankki  
luopui asiakaspääteestä**

OP-Pohjola-ryhmässä päätettiin luopua asiakaspääteistä sekä tekstiversiosta (pda.op.fi) niiden vähäisen käytön vuoksi. Tervolan OP:n asiakaspääte purettiin 25.09.2014. Tekstiversio pda.op.fi poistuu valikoimistamme 19.11.2014.

- Asiakaspääteiden käyttö on pudonnut todella voimakkaasti kymmenen viime vuoden aikana. Tällä hetkellä alle puoli prosenttia verkkopalveluiden käytöstä tapahtuu asiakaspääteiden kautta. Suurin osa asiointista on laskujen maksamista, johon on nykyään tarjolla useita ja helpompia tapoja, Arja Määttä Tervolan OP:sta kertoo. Nykyiset asiakaspäätelaitteet ovat elinkaarensa päässä. Myös osoitteessa pda.op.fi toimiva tekstiversio on teknikaltaan vanhentunut ja sen käyttö on hyvin vähäistä. Kaikki asiakaspäätelaitteet lakkaavat toimimasta 19.11.2014 kuten tekstiversiokin.

- Lopettavien kanavien kehittäminen vaatisi merkittäviä investointeja, ja kehittäisimme uusia ja entistä parempia sähköisiä palveluita meidän on luovuttava vanhemmista ja vähän käytetyistä palveluista. Esimerkiksi OP-mobiili tarjoaa nykyään tekstiversiota paremmat palvelut asiointiin mobiililaitteilla, Arja Määttä jatkaa. OP-mobiiliin ja OP-verkkopalveluiden käyttö on viime vuosina lisääntynyt merkittävästi. Jatkossa pankkiasioita ja vakuutusasioita voi edelleen hoitaa turvallisesti internetin kautta op.fi-palvelussa ja laskujen maksu onnistuu kätevästi esimerkiksi suoramaksulla. Lisäksi OP-mobiilin avulla pankki- ja vakuutusasioista voi hoitaa kätevästi älypuhelimilla ja tableteilla.

Asiakaspalvelumme palvelee numerossa OP 0100 0500 arkisin klo 8-18. Puhelu maksaa paikallisverkkomaksun (pvm) tai matkapuhelimessa operaattorin hinnaston mukaisen matkapuhelinmaksun (mpm).

Muutoksen toteuttaminen tapahtuu kohtuullisen nopealla aikataululla ja aika tiedottamiselle on jäänyt lyhyeksi. Olemme kuitenkin aina valmiina auttamaan ja opastamaan uusien palveluiden käyttöönotossa. Otathan yhteyttä!



TERVOLAN

**Osuuspankki**

Puhelin 010 2572201

**SATUPÄIVÄ**  
Tervolan kirjastossa  
LA 18.10.14 klo 13Satutuohiossa  
seikkailevat  
Simo-  
sammakko ja  
Mahe-myyrä.  
sadun nimi on  
"KESÄRETKI".Tarina kestää 20- 30 min ja sadun jälkeen  
voit maalata oman satuolennon.

Hertojina Hilla ja Kauko Ojennus.

**TERVETULOA****Ikäihmiset mukaan  
Tervolan vanhuspalveluiden  
kehittämiseen****Kokoonnumme Keskustelukahvilaan  
kuukauden viimeisenä torstaina kello 14-16**

- 30.10.2014 Louen koulu, Louesaarentie 19
- Kehittäjätyöntekijöiden ja geronomiopiskelijan keräämää tietoa edunvalvonnasta, hoitotahdosta ja asiainhoitovaltakirjasta

**Lyhyt alustus päivän aiheesta,  
jonka jälkeen vapaata keskustelua  
Mukaan ovat tervetulleita  
kaikki asiasta kiinnostuneet,  
me tarjoamme kahvit**Mukana keskustelussa  
Anne Soidinmäki & Sirpa Vuorimaa  
Ikäihminen toimijana-hankkeen  
kehittäjätyöntekijätLisätietoja: Anne 040-7715 294,  
Sirpa 040-7718 719